

Bandits and Angels

Manufacturer: XL Shop Group BV, Waterwinweg 9, 7572 PD Oldenzaal, The Netherlands.
www.banditsandangels.com

Driewieler Dreamer
Dreirad Dreamer
Tricycle Dreamer
Triciclo Dreamer

Item No.: BA8854/BA8855/BA8856/BA8857

Leeftijd gebruik driewieler met duwstang / Age use tricycle with pushchair: 12-24 months

Leeftijd gebruik driewieler / Age use tricycle: 12-60 months

NL: BELANGRIJK Lees dit zorgvuldig door en bewaar het voor toekomstige referentie
DE: WICHTIG Lesen Sie dies sorgfältig durch und bewahren Sie es für zukünftige Nachschlagezwecke auf
GB: IMPORTANT Read carefully and keep for future reference
FR: IMPORTANT Lisez attentivement et conservez pour référence future
IT: IMPORTANTE Leggere attentamente e conservare per future consultazioni
ES: IMPORTANTE Lea con atención y guarde para futuras consultas

Montage handleiding
Montageanleitung
Assembly instructions
Notice de montage
Istruzioni di montaggio
Instrucciones de montaje



Driewieler gebruikershandleiding en instructies (NL)

WAARSCHUWING:

- Laat het kind nooit met driewieler zonder toezicht achter.
- Deze driewieler is niet geschikt voor kinderen jonger dan 12 maanden.
- Dit product is niet geschikt om mee te rennen of te skaten.
- Gebruik altijd de gordel.
- De veiligheidsbeugel op dit product zorgt er niet voor dat het kind goed wordt vastgezet, de gordel moet ook altijd worden gebruikt.
- Zorg ervoor dat alle vergrendelingsmechanismen correct zijn ingeschakeld voordat u het product gebruikt.
- Om letsel te voorkomen, houd het kind uit de buurt bij het uitvouwen en opvouwen van dit product.
- De parkeerstand moet worden ingeschakeld bij het plaatsen of verwijderen van het kind.
- Om de veiligheid van het product te garanderen, is regelmatig onderhoud en inspectie nodig. Controleer bijvoorbeeld of de onderdelen goed bevestigd zijn en of bevestigingsmiddelen loszitten. Gebruik een vochtige of droge doek om het product schoon te maken.
- Gebruik geen accessoires of vervangingsonderdelen die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd.
- Houd het product uit de buurt van wegen met motorvoertuigen, zwembaden of hellingen.
- Alleen geschikt voor veilige rijomgevingen zoals een tuin of park.
- Volwassen toezicht is vereist bij gebruik door jonge kinderen.
- Om vallen of botsingen te voorkomen, moet het kind gewaarschuwd worden dat dit product met voorzichtigheid gebruikt moet worden.
- Montage dient door een volwassene te worden uitgevoerd.
- Deze driewieler heeft een verstelbaar vrijlooppmechanisme. Wanneer de duwstang is verwijderd, moet het voorwiel aan het pedaal gekoppeld zijn. Indien niet correct afgesteld, kan dit letsel aan de voeten van het kind veroorzaken of andere gevaren opleveren.
- Zorg ervoor dat de driewieler altijd op een droge en geventileerde plek wordt bewaard, bij voorkeur op kamertemperatuur. Vermijd blootstelling aan regen, extreme kou of hitte, en bewaar de driewieler niet in vochtige ruimtes zoals een schuur en laat de driewieler ook niet buiten staan.

Dreirad Benutzerhandbuch und Anweisungen (DE)

WARNUNG:

- Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt mit dem Dreirad.
- Dieses Dreirad ist nicht für Kinder unter 12 Monaten geeignet.
- Dieses Produkt ist nicht zum Laufen oder Skaten geeignet.
- Verwenden Sie immer das Gurtsystem.
- Die am Produkt angebrachte Stoßstange gewährleistet nicht, dass das Kind sicher angeschnallt ist; die Gurte müssen immer verwendet werden.
- Stellen Sie sicher, dass alle Verriegelungsvorrichtungen vor der Verwendung eingerastet sind.
- Um Verletzungen zu vermeiden, halten Sie das Kind beim Auf- und Zusammenklappen des Produkts fern.
- Die Parkvorrichtung muss aktiviert sein, wenn das Kind hinein- oder herausgehoben wird.
- Um die Sicherheit des Produkts zu gewährleisten, sind regelmäßige Inspektionen, Wartung und Reinigung erforderlich. Überprüfen Sie beispielsweise, ob die Teile gut verbunden sind und ob Befestigungselemente locker sind. Verwenden Sie ein feuchtes oder trockenes Tuch zur Reinigung.
- Verwenden Sie keine Zubehörteile oder Ersatzteile, die nicht vom Hersteller genehmigt wurden.
- Halten Sie das Produkt von Straßen mit Kraftfahrzeugen, Schwimmbädern und Steigungen fern.
- Nur für sichere Fahrbereiche wie Gärten oder Parks geeignet.
- Die Benutzung durch kleine Kinder erfordert die Aufsicht eines Erwachsenen.
- Um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, muss dem Kind erklärt werden, dass das Produkt mit Vorsicht verwendet werden soll.
- Die Montage muss durch einen Erwachsenen erfolgen.
- Dieses Dreirad verfügt über einen verstellbaren Freilaufmechanismus. Wenn die Schubstange entfernt wird, muss das Vorderrad mit dem Pedal verbunden sein. Wenn dies nicht korrekt eingestellt ist, kann dies zu Verletzungen an den Füßen des Kindes oder anderen Gefahren führen.
- Stellen Sie sicher, dass das Dreirad stets an einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahrt wird, idealerweise bei Zimmertemperatur. Vermeiden Sie den Kontakt mit Regen, extremer Kälte oder Hitze und lagern Sie das Dreirad nicht in feuchten Räumen wie einem Schuppen oder im Freien.

Tricycle manual and instructions (GB)

WARNING:

- Never leave the child unattended with the tricycle.
- This tricycle is not suitable for children under 12 months.
- This product is not suitable for running or skating.
- Always use the restraint system.
- The bumper bar fitted on the product does not ensure the child is properly restrained; the straps shall always be used.
- Ensure that all locking devices are engaged before use.
- To avoid injury, keep the child away when unfolding and folding this product.
- The parking device must be engaged when placing and removing the child.
- To ensure the product remains safe, routine inspection, maintenance, and cleaning are required.
Check that all parts are securely fastened and that no fasteners are loose.
Use a wet or dry towel to clean the product.
- Do not use accessories or replacement parts that are not approved by the manufacturer.
- Keep away from motor vehicle roads, swimming pools, and slopes.
- Suitable only for safe riding areas such as home gardens and parks.
- Adult supervision is required when young children use this product.
- To avoid falls or collisions that may cause injury to the user or third parties, the child must be instructed to use the product with caution.
- Assembly must be carried out by an adult.
- This tricycle has an adjustable free-wheeling mechanism.
When the push handle is removed, the front wheel must be connected to the pedal.
If not adjusted correctly, it may cause injury to the child's feet or pose other dangers.
- Make sure to store the tricycle in a dry and well-ventilated place, preferably at room temperature. Avoid exposure to rain, extreme cold, or heat, and do not store the tricycle in damp areas such as a shed or leave it outside.

Mode d'emploi et instructions du tricyle (FR)

AVERTISSEMENT:

- Ne laissez jamais l'enfant sans surveillance avec le tricycle.
- Ce tricycle ne convient pas aux enfants de moins de 12 mois.
- Ce produit n'est pas adapté à la course ou au patinage.
- Utilisez toujours le système de retenue.
- La barre de protection installée sur le produit ne garantit pas une retenue adéquate de l'enfant ; les sangles doivent toujours être utilisées.
- Assurez-vous que tous les dispositifs de verrouillage sont bien enclenchés avant utilisation.
- Pour éviter toute blessure, gardez l'enfant à distance lors du pliage et du dépliage du produit.
- Le dispositif de stationnement doit être activé lors de l'installation ou du retrait de l'enfant.
- Pour garantir la sécurité du produit, une inspection et un entretien réguliers sont nécessaires. Vérifiez par exemple si les pièces sont bien fixées et si des attaches sont desserrées. Nettoyez le produit avec un chiffon humide ou sec.
- N'utilisez pas d'accessoires ou de pièces de rechange non approuvés par le fabricant.
- Éloignez le produit des routes avec véhicules, des piscines et des pentes.
- À utiliser uniquement dans des zones sécurisées comme un jardin ou un parc.
- La surveillance d'un adulte est requise lorsque l'enfant utilise ce produit.
- Pour éviter les chutes ou les collisions, l'enfant doit être averti que ce produit doit être utilisé avec précaution.
- L'assemblage doit être effectué par un adulte.
- Ce tricycle dispose d'un mécanisme de roue libre réglable. Lorsque la barre de poussée est retirée, la roue avant doit être reliée à la pédale. Si elle n'est pas correctement ajustée, cela peut blesser les pieds de l'enfant ou présenter d'autres dangers.
- Assurez-vous de ranger le tricycle dans un endroit sec et bien aéré, de préférence à température ambiante. Évitez l'exposition à la pluie, au froid ou à la chaleur extrême, et ne le stockez pas dans des endroits humides comme un abri de jardin ni à l'extérieur.

Manuale d'uso e istruzioni del triciclo (IT)

AVVERTENZA:

- Non lasciare mai il bambino incustodito con il triciclo.
- Questo triciclo non è adatto ai bambini di età inferiore a 12 mesi.
- Questo prodotto non è adatto per correre o pattinare.
- Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.
- La barra paraurti montata sul prodotto non garantisce che il bambino sia adeguatamente trattenuto; è necessario utilizzare sempre le cinture.
- Assicurarsi che tutti i dispositivi di bloccaggio siano attivati prima dell'uso.
- Per evitare lesioni, tenere il bambino lontano durante l'apertura e la chiusura del prodotto.
- Il dispositivo di parcheggio deve essere attivato quando si posiziona o si rimuove il bambino.
- Per garantire la sicurezza del prodotto, è necessaria una manutenzione e un'ispezione regolari. Controllare che le parti siano ben fissate e che gli elementi di fissaggio non siano allentati. Pulire con un panno umido o asciutto.
- Non utilizzare accessori o parti di ricambio non approvati dal produttore.
- Tenere il prodotto lontano da strade trafficate, piscine e pendenze.
- Utilizzare solo in aree sicure come giardini o parchi.
- La supervisione di un adulto è necessaria quando il prodotto è in uso.
- Per evitare cadute o collisioni, il bambino deve essere avvisato di usare il prodotto con cautela.
- Il montaggio deve essere eseguito da un adulto.
- Questo triciclo ha un meccanismo di ruota libera regolabile. Quando la barra di spinta viene rimossa, la ruota anteriore deve essere collegata al pedale. Se non regolato correttamente, può causare lesioni ai piedi del bambino o altri pericoli.
- Assicurati di conservare il triciclo in un luogo asciutto e ben ventilato, preferibilmente a temperatura ambiente. Evita l'esposizione alla pioggia, al freddo o al caldo estremo e non conservarlo in ambienti umidi come un ripostiglio o all'aperto.

Triciclo manual de usuario e instrucciones (ES)

ADVERTENCIA:

- Nunca deje al niño sin supervisión con el triciclo.
- Este triciclo no es apto para niños menores de 12 meses.
- Este producto no es adecuado para correr o patinar.
- Utilice siempre el sistema de sujeción.
- La barra de protección instalada en el producto no asegura que el niño esté correctamente sujeto; siempre deben utilizarse los cinturones.
- Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo estén activados antes de usar el producto.
- Para evitar lesiones, mantenga al niño alejado al desplegar y plegar el producto.
- El freno de estacionamiento debe estar activado al colocar o retirar al niño.
- Para garantizar la seguridad, es necesario realizar inspecciones y mantenimiento periódicos. Limpie con un paño húmedo o seco.
- No utilice accesorios o piezas de repuesto no aprobadas por el fabricante.
- Mantenga el producto alejado de carreteras, piscinas y pendientes.
- Úselo solo en zonas seguras como jardines o parques.
- Se requiere la supervisión de un adulto durante su uso.
- Para evitar caídas o colisiones, el niño debe ser advertido de usar el producto con precaución.
- El montaje debe realizarse por un adulto.
- Este triciclo tiene un mecanismo de rueda libre ajustable. Si la barra de empuje se retira, la rueda delantera debe estar conectada al pedal. Un ajuste incorrecto puede causar lesiones en los pies del niño u otros peligros.
- Asegúrate de guardar el triciclo en un lugar seco y bien ventilado, preferiblemente a temperatura ambiente. Evita la exposición a la lluvia, al frío o al calor extremo, y no lo almacenes en lugares húmedos como un cobertizo ni lo dejes en el exterior.

Bandits and Angels

INHOUD / CONTENT / INHALT/ CONTENU/ CONTENUTO/ CONTENIDO



Z0101 X 1



Z0102 X 2



Z0103 X 1



Z0104 X 1



Z0105 X 1



Z0106 X 1



Z0107 X 1



Z0108 X 1



Z0109 X 1

Montage handleiding/ Assembly instructions/ Anleitung/ Notice de montage/ Istruzioni di montaggio/ Instrucciones de montaje



NL: Druk op de knop onder het frame en vouw de U-vormige buis open.
 DE: Drücken Sie die Taste unter dem Rahmen und klappen Sie das U-förmige Rohrauf.
 GB: Press the button under the frame and unfold the U-shaped tube.
 FR: Appuyez sur le bouton sous le cadre et déployez le tube en forme de U.
 IT: Premere il pulsante sotto il telaio e aprire il tubo a forma di U.
 ES: Presione el botón debajo del marco y despliegue el tubo en forma de U.



NL: Druk op de rode knoppen naast de stoel en vouw deze open.
 DE: Drücken Sie die roten Knöpfe neben dem Sitz und klappen Sie ihn auf.
 GB: Press the red buttons next to the seat and unfold it.
 FR: Appuyez sur les boutons rouges à côté du siège et déployez-le.
 IT: Premere i pulsanti rossi accanto al sedile e aprirlo.
 ES: Presione los botones rojos junto al asiento y ábralo.



NL: Bevestig de remset op de U-vormige buis.
 DE: Befestigen Sie das Bremssystem am U-förmigen Rohr.
 GB: Attach the brake set to the U-shaped tube.
 FR: Fixez le système de freinage sur le tube en forme de U.
 IT: Fissare il sistema frenante al tubo a forma di U.
 ES: Fije el sistema de frenos al tubo en forma de U.



NL: Bevestig de voorwielset.
 DE: Befestigen Sie das Vorderradset.
 GB: Attach the front wheel set.
 FR: Fixez l'ensemble de la roue avant.
 IT: Fissare il set della ruota anteriore.
 ES: Fije el conjunto de la rueda delantera.



NL: Bevestig beide achterwielen door indrukken knop onder U-vormige buis.
 DE: Befestigen Sie beide Hinterräder, indem Sie die Taste unter dem U-förmigen Rohr drücken.
 GB: Attach both rear wheels by pressing the button under the U-shaped tube.
 FR: Fixez les deux roues arrière en appuyant sur le bouton sous le tube en forme de U.
 IT: Fissare entrambe le ruote posteriori premendo il pulsante sotto il tubo a forma di U.
 ES: Fije ambas ruedas traseras presionando el botón debajo del tubo en forma de U.



NL: Bevestig het stuur.
 DE: Befestigen Sie den Lenker.
 GB: Attach the handle bar.
 FR: Fixez le guidon.
 IT: Fissare il manubrio.
 ES: Fije el manillar.

Montage handleiding/ Assembly instructions/ Anleitung/ Notice de montage/ Istruzioni di montaggio/ Instrucciones de montaje



NL: Bevestig mand op achterframe.
 DE: Befestigen Sie den Korb am Hinterrahmen.
 GB: Attach the basket to the rear frame.
 FR: Fixez le panier sur le cadre arrière.
 IT: Fissare il cestino al telaio posteriore.
 ES: Fije la cesta al bastidor trasero.



NL: Bevestig de achterste voetensteun.
 DE: Befestigen Sie die hintere Fußstütze.
 GB: Attach the rear footrest.
 FR: Fixez le repose-pieds arrière.
 IT: Fissare il poggiatesta posteriore.
 ES: Fije el reposapiés trasero.



NL: Bevestig de kap.
 DE: Befestigen Sie das Verdeck.
 GB: Attach the canopy.
 FR: Fixez la capote.
 IT: Fissare la capote.
 ES: Fije la capota.



NL: Klap de kap open.
 DE: Klappen Sie das Verdeck auf.
 GB: Unfold the canopy.
 FR: Dépliez la capote.
 IT: Aprire la capote.
 ES: Despliegue la capota.



NL: Klik de duwstang in desbetreffende gat aan de achterkant.
 DE: Klicken Sie den Schiebebügel in das entsprechende Loch auf der Rückseite.
 GB: Click the push bar into the corresponding hole at the back.
 FR: Cliquez la barre de poussée dans le trou correspondant à l'arrière.
 IT: Fai clic sulla barra di spinta nel foro corrispondente sul retro.
 ES: Haz clic en la barra de empuje en el orificio correspondiente en la parte trasera.



NL: Duw het bolvormige voorwerp en trek de bovenste buis omhoog of omlaag om de hoogte van de duwstang aan te passen.
 DE: Drücken Sie das kugelförmige Objekt und ziehen Sie das obere Rohr nach oben oder unten, um die Höhe der Schiebestange anzupassen.
 GB: Push the spherical object and pull the upper tube up or down to adjust the height of the push bar.
 FR: Poussez l'objet sphérique et tirez le tube supérieur vers le haut ou vers le bas pour ajuster la hauteur de la barre de poussée.
 IT: Premere l'oggetto sferico e tirare il tubo superiore su o giù per regolare l'altezza della barra di spinta.
 ES: Presione el objeto esférico y tire del tubo superior hacia arriba o hacia abajo para ajustar la altura de la barra de empuje.

Montage handleiding/ Assembly instructions/ Anleitung/ Notice de montage/ Istruzioni di montaggio/ Instrucciones de montaje



NL: Klap de voetensteunen open door het middelste borging naar beneden te duwen.
 DE: Klappen Sie die Fußstützen auf, indem Sie den mittleren Sicherungsring nach unten drücken.
 GB: Unfold the footrests by pushing the middle locking ring down.
 FR: Dépliez les repose-pieds en appuyant sur l'anneau de verrouillage central.
 IT: Aprire i poggiatesta premendo l'anello di bloccaggio centrale verso il basso.
 ES: Despliegue los reposapiés presionando el anillo de bloqueo central hacia abajo.



NL: Door het schuiven van de rode vergrendeling in het voorwiel, kun je trappers in een vrijloopstand zetten of actief maken.
 DE: Durch das Verschieben der roten Verriegelung am Vorderrad können Sie die Pedale in den Freilaufmodus setzen oder aktivieren.
 GB: By sliding the red lock on the front wheel, you can set the pedals to freewheel mode or activate them.
 FR: En faisant glisser le verrou rouge sur la roue avant, vous pouvez activer ou désactiver le pédalage libre.
 IT: Facendo scorrere il bloccorosso sulla ruota anteriore, puoi impostare i pedali in modalità folle o attivarli.
 ES: Deslizando el bloqueor rojo en la rueda delantera, puedes poner los pedales en modo libre o activarlos.



NL: Trap de rem in om te parkeren. Til de rem op om los te laten.
 DE: Treten Sie die Bremse, um zu parken. Heben Sie die Bremse an, um sie zu lösen.
 GB: Press the brake to park. Lift the brake to release.
 FR: Appuyez sur le frein pour stationner. Soulevez-le pour le relâcher.
 IT: Premere il freno per parcheggiare. Sollevarlo per rilasciarlo.
 ES: Pise el freno para estacionar. Levántelo para soltarlo.



NL: Druk op de rode knop om de stoel te draaien.
 DE: Drücken Sie die rote Taste, um den Sitz zu drehen.
 GB: Press the red button to rotate the seat.
 FR: Appuyez sur le bouton rouge pour faire pivoter le siège.
 IT: Premere il pulsante rosso per ruotare il sedile.
 ES: Presione el botón rojo para girar el asiento.



NL: The driewieler is klaar voor gebruik en veel plezier ermee.
 DE: Das Dreirad ist einsatzbereit. Viel Spaß damit!
 GB: The tricycle is ready for use. Enjoy!
 FR: Le tricycle est prêt à l'emploi. Amusez-vous bien !
 IT: Il triciclo è pronto all'uso. Divertiti!
 ES: El triciclo está listo para su uso. ¡Disfrútalo!

Bandits and Angels

www.banditsandangels.com